



Protokoll der Gemeindeversammlung

3. Gemeindeversammlung der Gemeinde Reisiswil

Datum: Donnerstag, 23. Mai 2024

Zeit: 20:00 - 20:20 Uhr

Ort: Mehrzweckraum Reisiswil

Vorsitz: Andreas Schärer, Präsident

Protokoll: Denise Jordi, Sekretärin

Stimmzähler: [REDACTED]

Anwesend: **Total 16 Stimmbürgerinnen und Stimmbürger**

**Weiter anwesend:
(ohne Stimmrecht)** Jordi Denise, [REDACTED] (UE)

Presse: [REDACTED], Unter-Emmentaler

Entschuldigt: [REDACTED]

Eröffnung

Um 20.00 Uhr eröffnet der Vorsitzende die Versammlung und begrüsst die Anwesenden.

Vorbemerkungen:

Der Gemeindepräsident macht folgende Feststellungen:

1. Die heutige Einwohnergemeindeversammlung ist vorschriftsgemäss im Anzeiger Nr. 16 vom 18. April 2024 publiziert worden.
2. Das Stimmregister liegt auf. Der Präsident überzeugt sich von der Stimmfähigkeit der Anwesenden.

Folgende anwesenden Personen sind nicht stimmberechtigt:

- Denise Jordi, Sekretärin (wohnhaft ausserhalb der Gemeinde)
- [REDACTED], Unter-Emmentaler

In Reisiswil sind aktuell 133 Stimmberechtigte, die mehr als drei Monate in der Gemeinde wohnhaft sind.

3. Es wird ausdrücklich auf die Rügepflicht gemäss Art. 30 OgR, bzw. Art. 49a des Gemeindegesetzes aufmerksam gemacht. Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist sofort zu beanstanden.
4. Protokollgenehmigung: Das Protokoll liegt nach der Gemeindeversammlung während 30 Tagen, vom 30. Mai bis 1. Juli 2024, in der Gemeindeschreiberei öffentlich auf. Während der Auflagefrist können beim Gemeinderat schriftlich Einsprachen eingereicht werden. Der Gemeinderat entscheidet über die Einsprachen und genehmigt das Protokoll.

Als Stimmenzähler werden vorgeschlagen und einstimmig gewählt:

[REDACTED]

Feststellung der anwesenden Stimmberechtigten:	16
Absolutes Mehr:	9

Protokollgenehmigung

Das Protokoll der 2. Gemeindeversammlung von Donnerstag, 23. November 2023 wurde durch den Gemeinderat an seiner Sitzung vom 17. Januar 2024 genehmigt.

Die Versammlung wird als **eröffnet** erklärt:

Der Vorsitzende stellt die publizierten **Traktanden** vor:

1. Jahresrechnung 2023

Beratung und Genehmigung; Genehmigung eines Nachkredites

2. Verschiedenes

Da keine Abänderung der Traktandenliste verlangt wird, ist diese gemäss Publikation vom 18. April 2024 abzuhandeln.

**11 08.131. Verwaltungsrechnung
Jahresrechnung 2023; Beratung und Genehmigung;
Genehmigung eines Nachkredites**

Andreas Schärer tritt auf dieses Geschäft ein und übergibt das Wort an die Finanzverwalterin.

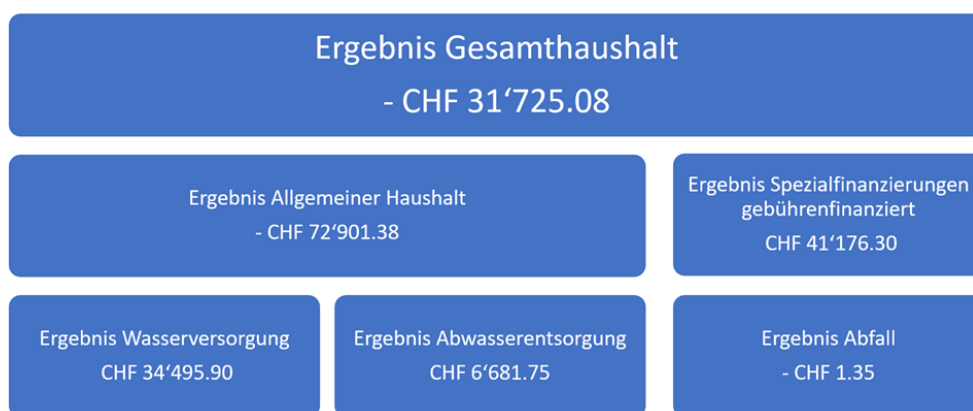
Denise Jordi begrüsst die Anwesenden und verweist auf den detaillierten Auszug, welcher an jede Haushaltung verteilt wurde.

Allgemeines

Die vorliegende Jahresrechnung wurde am 8. April 2024 durch den Gemeinderat zuhänden des Rechnungsorgans verabschiedet.

Ergebnis Gesamthaushalt (mit Spezialfinanzierungen)

Erfolgsrechnung



Der Gesamthaushalt schliesst mit einem Aufwandüberschuss von CHF 31'725.08 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 92'375.00. Die Besserstellung gegenüber dem Budget 2023 beträgt CHF 60'649.92.

Spezialfinanzierungen

Spezialfinanzierungen (gebührenfinanzierte Bereiche) (Art. 30 Bst. b FHDV)	Rechnung 2023	Budget 2023
SF Wasserversorgung		
Erfolg	34'495.90	-1'980
Verwaltungsvermögen	94'352.30	0
Bestand Werterhalt	20'262.10	0
Bestand SF	140'909.70	0
SF Abwasserentsorgung		
Erfolg	6'681.75	-11'520
Verwaltungsvermögen	36'324.55	0
Bestand Werterhalt	72'422.20	0
Bestand SF	124'977.99	0
SF Abfall		
Erfolg	-1.35	-360
Verwaltungsvermögen	0.00	0
Bestand Werterhalt	0.00	0
Bestand SF	4'758.15	0

Wesentliche Abweichungen nach Sachgruppen

- Nicht getätigte Anschaffungen bei den Gemeindeliegenschaften
- Tiefere Stromkosten bei den Liegenschaften
- Tiefere Schneeräumungskosten
- Tiefere Kosten beim Liegenschaftsunterhalt
- Höhere Zinserträge beim Finanzvermögen
- Tiefere Einnahmen beim Finanz- und Lastenausgleich

Investitionsrechnung

Die Nettoinvestitionen betragen CHF 21'723.35. Budgetiert waren Nettoinvestitionen von CHF 50'000.00.

Beim Revitalisierungsprojekt «Oelibächli» gingen die letzten Subventionen in der Höhe von CHF 22'847.55 ein. Zudem wurde der Unterhalt des Wegmeisters dem Verpflichtungskredit belastet. Die Sanierung des Spielplatzes wurde um ein Jahr hinausgeschoben.

Bilanz

Die Bilanzsumme beträgt per 31.12.2023 CHF 4'906'265.24 (Eingangsbilanz CHF 4'963'357.52). Die Bilanzwerte haben sich 2023 wie nachstehend dargestellt verändert:

		Bestand			Bestand
		01.01.2023	Zuwachs	Abgang	31.12.2023
AKTIVEN					
10	Finanzvermögen	4'390'069.72	3'219'489.67	3'197'315.40	4'412'243.99
14	Verwaltungsvermögen	573'287.80	1'124.20	80'390.75	494'021.25
	AKTIVEN	4'963'357.52	3'220'613.87	3'277'706.15	4'906'265.24
PASSIVEN					
20	Fremdkapital	90'256.71	81'598.50	85'015.05	86'840.16
29	Eigenkapital	4'873'100.81	112'890.52	166'566.25	4'819'425.08
	PASSIVEN	4'963'357.52	194'489.02	251'581.30	4'906'265.24

Das Eigenkapital beträgt CHF 4'819'425.08

Der Bilanzüberschuss beläuft sich auf CHF 4'316'763.04

Nachkredite

In der Summe sind nur Nachkredite grösser als CHF 1'000.00 aufgeführt.

Total Nachkredite:	CHF	90'532.85
davon:		
Kompetenz Gemeinderat	CHF	2'934.80
Gebunden	CHF	52'840.05
durch die Gemeindeversammlung am 23.05.2024 zu beschliessen	CHF	34'758.00

Kommentar zur Erfolgsrechnung

0 Allgemeine Verwaltung

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	149'036.35	6'769.65	155'200	6'600	149'936.90	6'895.35
		142'266.70		148'600		143'041.55

0120 Weniger Sitzungen, dadurch tieferes Sitzungsgeld

0220 Weniger Portokosten und tiefere Kosten Unterhalt Kopiergerät

1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	24'256.50	19'240.58 5'015.92	19'360	14'700 4'660	19'874.45	13'228.95 6'645.50

1500 Nicht budgetierter Unterhalt Feuerweiher „Mieschpinte“
 1500 Ersatz Deckenleuchten Wehrdienstmagazin
 1500 Mehreinnahmen bei den Wehrdienstersatzabgaben
 1620 Reparatur Geschirrspüler ZSA
 1620 Beitrag aus dem Ersatzbeitragsfonds an die Periodische Schutzraumkontrolle

2 Bildung

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	317'367.05	104'378.60 212'988.45	333'155	118'000 215'155	279'886.90	110'389.95 169'496.95

2120 Primarstufe; Die Schulgelder an die Gemeinde Gondiswil fallen tiefer aus
 2130 Sekundarstufe I; Die Schulgelder fallen höher aus
 2140 Musikschulen; Tiefere Beiträge
 2170 Schulliegenschaft; Ver- und Entsorgung; Stromkosten fielen tiefer aus
 2170 Unterhalt Schulhausanlagen; Budgetierte Anschaffungen wurden nicht getätigt

3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	4'581.55	4'581.55	4'705	100 4'605	3'776.00	3'776.00

keine nennenswerten Abweichungen

4 Gesundheit

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	583.90	583.90	1'730	100 1'630	1'104.65	1'104.65

4331 Tiefere Kosten Schulzahnpflege
 4340 Tiefere Kosten Trinkwasseruntersuchung

5 Soziale Sicherheit

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	153'514.30	11'886.30 141'628.00	154'560	3'270 151'290	150'650.85	4'737.70 145'913.15

5320 Tiefere Beiträge an den Lastenverteiler „Ergänzungsleistungen“
 5450 Leistungen an Familien allgemein; Höhere Beiträge an Betreuungsgutscheine
 5799 Tiefere Beiträge an den Lastenverteiler „Sozialhilfe“

6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	57'567.05	1'250.00 56'317.05	69'930	1'350 68'580	68'078.20	2'745.30 65'332.90

6150 Schneeräumung Winterdienst; tiefere Kosten

7 Umweltschutz und Raumordnung

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	113'831.85	103'992.85 9'839.00	77'500	65'830 11'670	118'224.65	106'112.30 12'112.35

7101 Einlage geografisch-topografischer Zuschuss in Wasserversorgung
 7201 Anschlussgebühren
 7201 höherer Betriebsbeitrag an die ARA – Murg
 7201 höherer Erlös aus Anschlussgebühren (ARA)
 7301 Abfall; tieferer Betriebsbeitrag an Melchnau
 7710 höhere Entschädigung an die Friedhofsgemeinde Melchnau

8 Volkswirtschaft

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	293.50 10'344.74	10'638.24	580 12'520	13'100	612.60 15'412.75	16'025.35

8710 Konzessionsgebühren; Höhere Einnahmen
 8710 Entschädigung Onyx; tiefere Einspeisevergütungen

9 Finanzen und Steuern

	Jahresrechnung 2023		Budget 2023		Jahresrechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Nettoergebnis	86'682.10 562'875.83	649'557.93	59'980 593'670	653'650	138'125.43 532'010.30	670'135.73

9100 Einkommenssteuern; leicht höhere Steuereinnahmen bei den natürlichen Personen
 9100 Vermögenssteuern; tiefere Erträge
 9100 Quellensteuern natürlicher Personen; tiefere Erträge
 9102 Liegenschaftssteuern leicht höhere Einnahmen
 9300 Die Bestandteile des Finanz- und Lastenausgleichs sind tiefer ausgefallen
 9610 Die Zinsen auf den Anlagen des Finanzvermögens sind höher ausgefallen
 9630 Der bauliche Unterhalt an den Liegenschaften des Finanzvermögens ist tiefer ausgefallen

Die **Diskussion** wird **eröffnet** und **unbenützt** wieder geschlossen.

GENEHMIGUNG Gemeinderat

ERFOLGSRECHNUNG	Aufwand Gesamthaushalt	CHF	866'536.50
	Ertrag Gesamthaushalt	CHF	834'811.42
	Aufwandüberschuss	CHF	31'725.08

davon

	Aufwand Allgemeiner Haushalt	CHF	804'561.30
	Ertrag Allgemeiner Haushalt	CHF	731'659.92
	Aufwandüberschuss	CHF	72'901.38
	Aufwand Wasserversorgung	CHF	4'513.50
	Ertrag Wasserversorgung	CHF	39'009.40
	Ertragsüberschuss	CHF	34'495.90

	Aufwand Abwasserentsorgung	CHF	50'904.25
	Ertrag Abwasserentsorgung	CHF	57'586.00
	Ertragsüberschuss	CHF	6'681.75
	Aufwand Abfall	CHF	6'557.45
	Ertrag Abfall	CHF	6'556.10
	Aufwandüberschuss	CHF	- 1.35
INVESTITIONSRECHNUNG	Ausgaben	CHF	1'124.20
	Einnahmen	CHF	22'847.55
	Nettoinvestitionen	CHF	- 21'723.35
NACHKREDITE gem. separater Tabelle		CHF	34'758.00

Berichterstattung Rechnungsprüfungsorgan

Am 10. April 2024 hat das Rechnungsprüfungsorgan MSM Treuhand AG, Langenthal die Jahresrechnung 2023 geprüft mit folgendem Prüfungsurteil und Antrag (auszugsweise):

- *Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2023 abgeschlossene Rechnungsjahr den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.*
- *Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Befähigung gemäss Art. 123 GV und die besonderen Voraussetzungen gemäss Art. 124 GV erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.*
- *Wir beantragen, die Jahresrechnung per 31. Dezember 2023 mit Aktiven und Passiven von CHF 4'906'265.24 und einem Aufwandüberschuss Gesamthaushalt von CHF 31'725.05 zu genehmigen.*

Bericht der Aufsichtsstelle für Datenschutz

Anlässlich der Revision untersuchte das Rechnungsprüfungsorgan die Datensammlungen in der Gemeinde und kontrollierte, welche Daten bei Anfragen bekannt gegeben werden. Im Bericht wird festgehalten, dass die Vorschriften über den Datenschutz eingehalten werden und die angewandte Praxis angemessen ist.

Die **Diskussion** wird **eröffnet** und **unbenützt** wieder geschlossen.

Antrag Gemeinderat:

Der Gemeinderat hat die vorliegende Jahresrechnung 2023 mit allen Bestandteilen an seiner Sitzung vom 8. April 2024 beschlossen und beantragt der Versammlung:

1. Genehmigung der Jahresrechnung 2023 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 31'725.08.
2. Genehmigung eines Nachkredites in der Höhe von CHF 34'758.00 für die Einlage des geografisch-topografischen Zuschusses in die Wasserversorgung.
3. Kenntnisnahme der Nachkredite in der Kompetenz des Gemeinderates in der Höhe von CHF 55'774.85.
4. Kenntnisnahme des Datenschutzberichtes der Revisionsstelle M'S'M Treuhand AG, Langenthal.

Beschluss

Der Vorsitzende stellt fest, dass dem Antrag einstimmig entsprochen wird.

**12 01.461. Informationen
Verschiedenes**

Andreas Schärer informiert, dass der neue Spielplatz am Freitag, 12. Juli 2024, ab 18.00 Uhr zusammen mit der Bevölkerung eingeweiht wird.

Die **Diskussion** wird **eröffnet**:

■■■■■ merkt an, dass der Spielplatz sehr schön geworden ist.

Die **Diskussion** wird **geschlossen**.

Andreas Schärer dankt allen fürs Erscheinen.

Die Versammlung wird geschlossen.

Für die Richtigkeit des Protokolls

Der Präsident:

Die Sekretärin:

Andreas Schärer

Denise Jordi